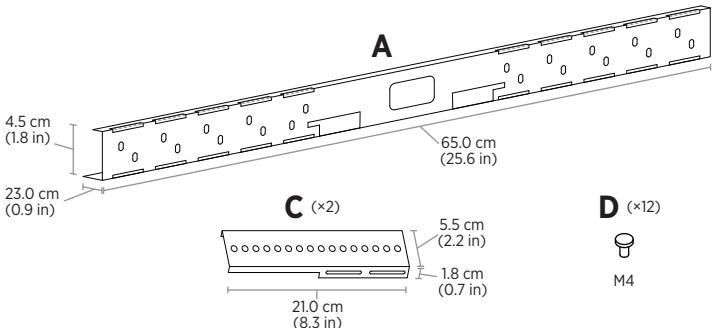




VIDEOBAR VB1 DISPLAY MOUNTING KIT



INSTALLATION

- Read the included **Important Safety Instructions** before continuing.
- WARNING:** Install this bracket only if the display will be fixed in place on a wall or to a cart. Do not install this bracket on a display that will not be fixed in place, such as on a tabletop stand.
- WARNING:** Ensure the wall-mount bracket or cart (to which the display will be installed) is rated for the additional weight of this display mounting kit and the Bose VideoBar VB1.
- If the display is already mounted on the wall, detach the display from its wall-mount bracket, and save the original hardware.
- Insert the tab of each vertical bracket (**B**) to a slot of the horizontal bracket (**A**).

Notes:

- The brackets may be assembled so the VB1 is above or below the display.
- The two bolts on the horizontal bracket (aligned with the hinged tabs of the VB1) must face upward when the installation is complete.
- The flat side of the horizontal bracket may face toward or away from the VB1 as long as the two slots for the hinged tabs of the VB1 point downward.
- The vertical brackets should be equally distant from the center of the horizontal bracket.
- The vertical brackets should align with the mounting points of the display and the holes in the wall-mount bracket.

- Use two of the included M4 screws (**D**) to attach the tab of each vertical bracket (**B**) to the horizontal bracket (**A**) (four screws total).
- If the upper two mounting points of the display are more than 628 mm (24.7 in) above the bottom edge of the display, attach the extension brackets (**C**) to the vertical brackets (**B**) using four of the included M4 screws (**D**) (eight screws total). The extension brackets will extend the usable length of the vertical brackets up 140 mm (5.5 in).

Notes:

- The extension brackets should increase the length of the vertical brackets by equal amounts.
- The holes in the center of each extension bracket should be aligned with the holes in the center of each vertical bracket.
- Insert the hinged tabs of the VB1 into the two slots near the center of the horizontal bracket (**A**). Use an included M4 nut (**E**) to attach each hinged tab to the bolt in front of each slot.
- Place the vertical brackets (**B**) (and extension brackets, if applicable) between the rear panel of the display and the wall-mount bracket of the display. Align the holes of the display, vertical brackets (or extension brackets), and wall-mount bracket, and (re)attach them using the appropriate hardware. (Make sure the bottom edge of the display is approximately aligned with the flange of the vertical brackets.)

INSTALACIÓN

- Lea las **Instrucciones importantes de seguridad** incluidas antes de continuar.
- ADVERTENCIA:** Instale este soporte únicamente si la pantalla estará fija en una pared o un carro. No instale este soporte en una pantalla que no estará fija, como en un soporte de mesa.

ADVERTENCIA: Asegúrese de que el soporte para pared o el carro (en el que se instalará la pantalla) cuenten con la clasificación necesaria para soportar el peso adicional de este kit de montaje de pantalla y la Bose VideoBar VB1.

- Si la pantalla ya está instalada en la pared, quite la del soporte para pared y guarde los accesorios originales.
- Insera la lengüeta de cada soporte vertical (**B**) en una ranura del soporte horizontal (**A**).

Notas:

- Los soportes se pueden armar de modo que la VB1 se instale por encima o por debajo de la pantalla.
- Los 2 pernos del soporte horizontal (alineados con las lengüetas articuladas de la VB1) deben estar orientados hacia arriba cuando se complete la instalación.
- El lado plano del soporte horizontal puede estar orientado hacia la VB1 o hacia el lado opuesto, siempre que las 2 ranuras de las lengüetas articuladas de la VB1 apunten hacia abajo.
- Los soportes verticales deben estar a la misma distancia del centro del soporte horizontal.
- Los soportes verticales deben alinearse con los puntos de montaje de la pantalla y los orificios del soporte para pared.

- Utilice 2 de los tornillos M4 incluidos (**D**) para fijar la lengüeta de cada soporte vertical (**B**) en el soporte horizontal (**A**) (4 tornillos en total).

- Si los 2 puntos de montaje superiores de la pantalla están a más de 628 mm (24.7") del borde inferior de la pantalla, fije los soportes de ampliación (**C**) en los soportes verticales (**B**) con 4 de los tornillos M4 incluidos (**D**) (8 tornillos en total). Los soportes de ampliación extenderán la longitud utilizable de los soportes verticales hasta 140 mm (5.5").

Notas:

- Los soportes de ampliación deben aumentar la longitud de los soportes verticales en cantidades iguales.
- Los orificios en el centro de cada soporte de ampliación deben alinearse con los orificios en el centro de cada soporte vertical.

- Insera las lengüetas articuladas de la VB1 en las 2 ranuras cerca del centro del soporte horizontal (**A**). Utilice una tuerca M4 incluida (**E**) para fijar cada lengüeta articulada al perno delante de cada ranura.

- Ubique los soportes verticales (**B**) (y los soportes de ampliación, si corresponde) entre el panel posterior de la pantalla y el soporte para pared. Alinee los orificios de la pantalla, los soportes verticales (o los soportes de ampliación) y el soporte para pared, y vuelva a fijarlos con los accesorios adecuados. (Asegúrese de que el borde inferior de la pantalla esté aproximadamente alineado con la brida de los soportes verticales.)



864717-0010

Installation Guide

Guía de instalación

Notice d'installation

Installationsanleitung

Guida all'installazione

Installatiehandleiding

Monteringsveiledning

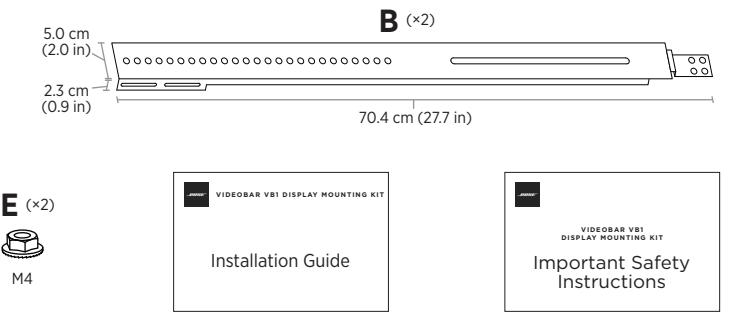
Instrukcja montażu

安装指南

安装指南

設置ガイド

دليل التركيب



INSTALLATION

- Avant de continuer, lisez les **Instructions importantes relatives à la sécurité** incluses.
- AVERTISSEMENT :** n'installez ce support que si l'écran doit être fixé sur un mur ou sur un chariot. N'installez pas ce support sur un écran qui ne sera pas fixé dans un endroit fixe, par exemple sur un support de table.
- AVERTISSEMENT :** assurez-vous que le support mural ou le chariot (sur lequel l'écran sera installé) est adapté au poids supplémentaire de ce kit de fixation d'écran et de la barre de son Bose Videobar VB1.
- Si l'écran est déjà fixé au mur, détachez l'écran de son support mural et conservez le matériel d'origine.
- Insérez la languette de chaque support vertical (**B**) dans une fente du support horizontal (**A**).

Remarques :

- Les supports peuvent être assemblés de manière à ce que la barre de son VB1 se trouve au-dessus ou en dessous de l'écran.
- Les deux boulons du support horizontal (alignés avec les languettes articulées de la VB1) doivent être orientés vers le haut lorsque l'installation est terminée.
- Le côté plat du support horizontal peut être orienté vers la VB1 ou à l'opposé de celle-ci, tant que les deux fentes pour les languettes articulées de la VB1 sont orientées vers le bas.
- Les supports verticaux doivent être à égale distance du centre du support horizontal.
- Les supports verticaux doivent être alignés avec les points de fixation de l'écran et les orifices du support mural.

- Utilisez deux des vis M4 incluses (**D**) pour fixer la languette de chaque support vertical (**B**) au support horizontal (**A**) (quatre vis au total).

- Si les deux points de montage supérieurs de l'écran se trouvent à plus de 628 mm au-dessus du bord inférieur de l'écran, fixez les supports d'extension (**C**) aux supports verticaux (**B**) à l'aide de quatre des vis M4 (**D**) incluses (huit vis au total). Les supports d'extension augmentent la longueur utilisable des supports verticaux de 140 mm.

- Remarques :**
- Les supports d'extension doivent augmenter la longueur des supports verticaux d'une valeur égale.
 - Les orifices au centre de chaque support d'extension doivent être alignés avec les orifices au centre de chaque support vertical.
- Insérez les languettes articulées de la barre de son VB1 dans les deux fentes situées près du centre du support horizontal (**A**). Utilisez un écrou M4 (**E**) fourni pour fixer chaque languette articulée au boulon situé devant chaque fente.
 - Placez les supports verticaux (**B**) (et les supports d'extension, le cas échéant) entre le panneau arrière de l'écran et le support mural de l'écran. Alignez les orifices de l'écran, des supports verticaux (ou des supports d'extension) et du support mural, et fixez-les (à nouveau) à l'aide du matériel approprié. (Veuillez à ce que le bord inférieur de l'écran soit à peu près aligné avec le rebord des supports verticaux.)

INSTALACIÓN

- Bitte lesen Sie die beigelegten **Wichtigen Sicherheitshinweise**, bevor Sie fortfahren.

WICHTIGER HINWEIS: Installieren Sie diese Halterung nur, wenn das Display fest an einer Wand oder einem Rollwagen angebracht ist. Bringen Sie sie nicht an einem Display an, das flexibel positionierbar ist und beispielsweise auf einem Tisch aufgestellt wird.

WICHTIGER HINWEIS: Stellen Sie sicher, dass die Wandhalterung oder der Rollwagen, an dem das Display befestigt werden soll, für das Gesamtgewicht dieses Display-Montagesets und der Bose Videobar VB1 geeignet ist.

- Wenn das Display bereits an der Wand angebracht wurde, entfernen Sie es von der Wandhalterung und bewahren Sie das Montagematerial sorgfältig auf.

- Stecken Sie die Laschen der vertikalen Halterungen (**B**) jeweils in einer der Slitze an der horizontalen Halterung (**A**).

Anmerkungen:

- Die Halterungen können so angebracht werden, dass sich die VB1 über oder unter dem Display befindet.
- Nach Abschluss der Installation müssen die zwei Schrauben der horizontalen Halterung an den ausklappbaren Laschen der VB1 ausgerichtet sein und nach oben zeigen.
- Die flache Seite der horizontalen Halterung kann zur VB1 zeigen oder von ihr weg, vorausgesetzt die zwei Slitze für die ausklappbaren Laschen der VB1 zeigen nach unten.
- Die vertikalen Halterungen sollten in gleichem Abstand vom Mittelpunkt der horizontalen Halterung angebracht werden.
- Zudem sollten sie an den Befestigungspunkten des Displays und den Löchern in der Wandhalterung ausgerichtet sein.

- Befestigen Sie die Laschen der vertikalen Halterungen (**B**) jeweils mit zwei der mitgelieferten M4-Schrauben (**D**) (vier Schrauben insgesamt) an der horizontalen Halterung (**A**).

- Wenn sich die oben zwei Befestigungspunkte des Displays mehr als 628 mm über der Unterkante des Displays befinden, bringen Sie die Erweiterungshalterungen (**C**) mit jeweils vier der mitgelieferten M4-Schrauben (**D**) (acht Schrauben insgesamt) an den vertikalen Halterungen (**B**) an. Mit den Erweiterungshalterungen lassen sich die vertikalen Halterungen um bis zu 140 mm verlängern.

Anmerkungen:

- Achten Sie darauf, beide vertikalen Halterungen mit den Erweiterungshalterungen genau gleich weit zu verlängern.
- Die Löcher in der Mitte der Erweiterungshalterungen sollten genau über den Löchern in den vertikalen Halterungen positioniert werden.

- Stecken Sie die ausklappbaren Laschen der VB1 in die zwei Slitze in der Mitte der horizontalen Halterung (**A**). Befestigen Sie die ausklappbaren Laschen mit je einer der mitgelieferten M4-Muttern (**E**) an der Schraube vor dem entsprechenden Schlitz.

- Positionieren Sie die vertikalen Halterungen (**B**) (und Erweiterungshalterungen, falls zutreffend) zwischen der Rückseite des Displays und der Wandhalterung. Richten Sie die Löcher des Displays, der vertikalen Halterungen (oder Erweiterungshalterungen) und der Wandhalterung korrekt aus und befestigen Sie sie mit dem entsprechenden Montagematerial. (Achten Sie darauf, dass die Unterkante des Displays und der Flansch der vertikalen Halterungen korrekt aneinander ausgerichtet sind.)

